

Segunda carta de San Pedro

Cristore thorñnñrñre Pedro papera ñ cõare gaye

¹ Ñati ma. Yu ña Simón Pedro, adi papera mñare cõagñ. Jesucristore moa ñsigñ ña yu. Í oca yu goti ucutoni yare cũquñ Í. Íti ñami mani Uju, ito yicõri manire masoru. Queno yigu ñari ñ yiro bajiroti mani thorñnñroca yiñi Jesucristo. Íre thorñnñcõri sígñre bajiroti usi cüti wanu mani. Ito bajiri adi papera mñare cõa yu.

² Diore, ito yicõri mani Uju Jesucristore cüni buto busa mani thoñaja, mani ya usi queno wanu quenaroja manire. Ito yicõri queno manire ejabua remogñ yiguñji Dios. Ito bajiro mña ñatoni mñare yiari Diore seni ñisisotia yu.

*Cristore thorñnñrñ ñari ado bajiro ñaja quena,
yire gaye*

³ Manire beseñi Cristo Íre bajiro Dios ñarñ mani ñatoni. Ito yicõri ñ queno yi ñaro bajiro mani cüni yi ñatoni manire beseñi Cristo. Dios ñacõri, rẽtoro masigñ ñami Jesucristo. Ito bajiri Íre mani thorñnñja ñ masi rẽtocñrisena manire ejabuagu yiguñji. Ito yicõri ñ amoro bajiro mani cüdi jeo masitonu, manire ejabuagu yiguñji Í.

⁴ Rẽtoro masigñ ñari ado bajiro manire gothicâni Cristo: “Diore masibiticõri ñeñaro yi uyarñ ñarñji adi macârucñro gâna. Ína ya ruju ñeñaro iti thoñajare ñeñaro yirñ yirñji Ína. Ínare bajiro mña yibe

yirocu muareama ejabuagu yiguja yu. Ito yicõri yu tuoñarore bajiro mua tuoñaroca yigu yiguja yu", yicãñi Cristo manire.

⁵ Ito bajiri Jesucristore riti tuorunuru ñari queno yi ñasotiruja manire ïja. Ito yicõri Dios ocare cuni riasotiruja manire.

⁶ Ito yicõri mani ya rujunati mani ñeñaro yi ãmorisere ñemecutiruja manire. Ito bajiro tuoñacõri buuto busa Cristore tuorunuruja manire. Íre tuorunucõri, Dios ï ãmoro bajiro riti mani yi ñaja quena.

⁷ Dios ãmoro bajiro yicõri, mani ñarure cuni ti maija quena. Ito yicõri ñinare ejabuaruja manire.

⁸ Ito bajiro mani yija quenaroja manire. Ito bajiro yicõri Jesucristo ï ãmoro bajiro riti yisotiru yiruji mani. Ito yicõri Íre moa ñisiru yiruji. Ito bajiro mani yibeja, Íre masiru ñabojarut*í*, Íre ejabuamena bajiro ñaru yiruji mani. Ito bajiri mani ñabojarise waja mano bajiroti ñaruji mani.

⁹ Ito bajiro queno yi masibicuama, "Ado bajiro yu yire ãmoami Dios", yi tuoña usiriogu meje ñami ñocu. "Yu ñeñaro yirisere coeñi Dios", yigu ñabojaguti tudi mucana ãcabojagu ñami ñocu.

¹⁰ Ito bajiro yi ãmobitiruja yu ñaru manire. Ito bajiri ï ãmoro bajiro riti yi ñaruja manire. Ito bajiro ñacõri, "Yure beseñi Dios. Í yagu ña yu", yi tuoñaru yiruji mani ïja. Ito bajiro yi tuoñacõri ñeñaro yi uyabitiruja manire. Diore riti mani cudija Íre tuorunu jidicãmenaji mani ïja.

¹¹ Ito bajiri Jesucristo mani Uju ï rotituñaroju ejaru yiruji mani. Í manire masogorut*í* ñari, ï tuju mani ejaroca yigu yiguñji ïja.

12 Adi oca masicārā ñari itire queno cādia māa. Ito bajiro māa masicārā ñabojarocati māare gotifīñagū yigūja yā. Ito bajiri māa ācabojabe yirocā, biyaro māare gotisotigu yigūja yā.

13-14 “Yoari meje godagā yigūja yā”, yā yi masiroca yīñi mani Ujā Jesucristo yāre. Ito bajiri itire masicōri, yā catirocō māare goti ñagā yigūja yā maji. Ito bajiri yā gotirisere queno māa tāoñare āmoa yā.

15 Adi paperana ruje iti oca māare gotisoticāja yā. Ito bajiri yā godaja bero josari mejeti itire tāoña būjarā yirāji māa.

Jesucristo yogā ī godo wedija ticā yā, Pedro ī yire gaye

16 Mani Ujā Jesucristo ija ī masiro robo ī tādi ejaroti gayere māare goticā yā. Yāmasi tāoña rūjeocōri meje itire māare goticā yā. Ado bajirojua bajia iti gaye. Yāmasiti īre ticōri, “Rētoro masigā ñami”, yi tāoñacōri māare goticā yā.

17-18 Dios oca iti ruyuroca Jesús rāca gāta yucārijā ñacā yā. Ito bajiri rētoro yi masigā ī oca ñamacājā iti ruyuja tāocā yā cāni: “Āniti ñami yā Macā, yā maigā. īre bāto wanāa yā”, yi ruyucā Dios oca, yā tāoja. Iti ruyuroca Jesucristo bāto yogā ī godo wedija ticā yā. Jeyaro iti rētaja ticōri, “Cristore bāto rācābūoami mani Jacā Dios. Ito yicōri ī masirise jidicāñi Dios īre”, yi tāoña yā.

19 Iti rētaja tigorā ñari, “Diore goti īsiri masa ñaro bajiroti queno yi ucayofī ña”, yi tāoña yā īja. Ito bajiri ña ucayorere mani tāorēñuja quena. ña ucayore mani queno riasotija, “Ado bajiro yā yire āmoami Dios”, yi tāo masirā yirāji mani. Ado

bajirojua bajia. Rāitlaroju sīaticōri mani waja, wa masirāji mani. Ito bajiri guijorojua wamenaji mani. Itire bajiroti Dios oca mani riasotija, ūre cādirā yirāji mani. Ito yicōri guijoro ruore oca gotirāre tāorūnāmenaji mani. Ito bajiri Jesucristo ī tādi ejaroto riojua, Dios ocare riasotirā riti ña yurāja manire. Ito bajiri Jesús eja wacuti mani tāo masibitire mani tāo masi jediroca yigü yiguñji.

20-21 Queno tāoya māa. Buto bāsa ñasarise māare gotigü ya yu. Dios ocare rujeobiticā masa. Ínamasi tāola rujeocōri meje ucayijarā Dios oca goti ñisiri masa. Ado bajirojua bajia. Jane mejejü Diore goti ñisiri masare quedí sājacōri, Dios oca ña uca masiroca yiyijü Espíritu Santo.

2

*Ado bajiro riasorā yirāji rāori masa, yire gaye
(Jud 4-13)*

1 Ito bajibajarocati gājerāma ruore oca gotiyijarā ña. “Diore goti ñisiri masa ña gúa”, yi rāoyijarā ña. Adi rāmuñri cāni māa wato ñarāji ñare bajiro rāo jairā. “Dios oca riojo gotirā ña gúa ija”, yi riaso rāorā yirāji ña. Ito bajiro riaso rāocōri Jesucristo ocare masa ña jidicāroca yirā yirāji ña. Iti gaye riti meje rāorā yirāji ña. “Manire goda ñisirü meje ñami Jesucristo”, yi rāorā yirāji. Ito yicōri, “Mani Üju meje ñami i”, yirā yirāji ña. Riojo meje riasorā yirāji ña. Ito bajiro ña yija tāocōri, yoari mejeti ruyuriogü yiguñji Dios ñare.

2 “Mani ya rujunati mani yi ãmorise mani yija quena”, yi rāorā yirāji ña. ña rāorisere tāorūnācōri jājarā masa ñare bajiro ñeñaro yirā

yirāji. Ito bajiro ñeñaro yicōri Cristo oca ñasarisere aja tudirā yirāji masa. Ito bajiri Cristo ocare īna aja tudija, r̄aore oca riasotirāre seti ñaro yiroja.

³ Ito yicōri m̄ua ya gajeoni b̄uja ãmorā, m̄uare r̄aorā yirāji īna. Ito bajiro īna ñeñaro yiroto riojua masicāyijū Dios. Iti masicōri, “Īna ñeñaro yirise waja, waja senic̄uja yu”, yi t̄aoñayijū Dios. Ito bajiri co r̄am̄u īnare waja seniroch̄ ãcabojabiquīji Dios.

⁴ ¿Dios ñaro gāna ángel mesa oca masiati m̄ua? Jane mejejū jājarā ángel mesa ñeñaro yi ãmorā queno Diore c̄udibisisjarā īna. Ito bajija ticōri, “No yibea yure”, yibisijū Dios. B̄uto r̄ait̄arojū īnare cōayijū ī. Ito yicōri īna ñeñaro yirise waja, waja ī seniroti r̄am̄u riojua ito riti īnare cūyijū ī. Ito bajiroti r̄aore oca riasotirāre c̄uni b̄uto waja senigū yiguīji Dios.

⁵ ¿Jane mejejū Noé ñayloru ī ñaroca ñagoanare masiati m̄ua? īna ñeñaro yirise ticōri īnare ruyuri-oyijū Dios. Ide jairo idé queoyijū, īna ruja godajaro yiroc̄. “M̄ua ñeñaro yirisere jidicār̄uja m̄uare”, yibojayijū Noé ñayloru masare. Ito ī yibojarocati jidicābisijarā īna. Ito bajiri Noé, ito yicōri ī ñarā jua ãmojeno ñarāre riti masoyijū Dios.

⁶ ¿Sodoma gāna ñabojana, Gomorra gāna ñabojana oca c̄uni masiati m̄ua? B̄uto īna ñeñaro yija ticōri, īnare ruyurioroc̄ jea queoyijū Dios īna ya c̄utorire. Ito bajiro yiyijū Dios, “Īre c̄adimenati mani ñeñaro yija manire c̄uni ruyurioḡ yiguīji Dios”, yi mani t̄aoña masitoni.

⁷⁻⁸ ¿Queno yigoru Lot wame c̄atiḡ oca masiati m̄ua? Sodoma gāna, Gomorra gānare c̄uni ruyurio jeobojaḡti ito gaḡ Lot s̄iḡreti ruyuriobisijū Dios.

Diore rūcubhugu ñayiju Lot. Co rāmu ruyabeto ī ta gāna ñeñaro ña yija, tisotibojayiju Lot. Ito yicōri ñeñaro būsirisere cāni tħosotibojayiju ī. Rēore gaye ñabojarocati ñeñaro yi ajeyijarā ña umha comasiti. Ito bajiro ña yija ticōri, ī ya usijħama bojori bujayiju Lot ñayoru. Ito bajiri īreama ruyuriobisiju Dios.

⁹ Iti ocare tħoċōri, “Mani ñeñaro yitoni rūmā ī usirioro yi codeja, manire ejabħagħu yigużeji Dios. Ito yicōri mani ñeñaro yibe yirocu, manire ejabħagħu yigużeji ī. Ito bajiri ñeñaro yirāreema ācabojabiticōri, ija ī waja seniri rāmu ñare waja senigħu yigużeji Dios”, yi tħoħha mani.

¹⁰ ña ya ruju iti ñeñaro tħoħaro bajiro yirāre, ito yicōri, “Ujarāre cħidibicħja yu”, yirāre cāni beto busa waja senigħu yigużeji Dios. ña ñama ñeñaro bħasicōri bojo masimena. “Għa āmor bajiro bħusirā yirāji għa”, yama īna. Ito yicōri ángel mesare rūcubħobiticōri, ña rotirisere aja tudirā yirāji īna. ña.

¹¹ ñare bajiro yibeama Dios ñaro għana ángel mesa. Ruore oca riasorā rētoro masirā ñama ángel mesa. Rētoro masirā ñabojarāti, “Āna ruore oca riasori masa ñeñaro yirā ñama ña. Ito yicōri ñare seti ña”, Diore yi gotibeama ña. ñeñaro bħusitu āmomena ñama ángel mesa.

¹² Ito mha wato ruore oca riasori masa, waibħuxrārā bajiro queno tħoħlamena ñarāji ña. “Ija ado bajiro rētaro yiroja yure”, yi tħoħha masibitibojarāti, ña āmor bajiro riti yama ña. Ito yicōri Dios oca ña tħo masibitire, aja tudiamma ña. Waibħuxrārē mani sħaro bajiroti riaso ruorāre

Ína ñeñaro yija ticōri, ñnare ruyuriogʉ yiguñji Dios.

13 Ito bajiro yiguti ñnare waja senigã yiguñji Dios, masa ñeñaro tōbʉjaroca ñna yire waja. Bojomenati, ûmʉati ñeñaro yama ñnaõna. Ito bajiro yicōri itire bu to wanʉama ñna. Mʉa rãca minijuacōri “Queno yirã ña gua”, yi rʉoama ñna. Ito bajiro yibojarãti, bu to ñeñaro tħoñarã ñama ñnaõna. Mʉa queno tuo masibeja ñnare bajiroti ñeñaro yirã yirãji mʉa cʉni.

14 Gãji manojore ticōri, “Iso rãca yi aje ãmoa yʉ”, yi tħoñama ñna. Ñeñarise riti tħoñia ʉyama ñna, rʉore oca riasori masa. “Mani ya rujunati mani yi ãmorise mani yija quena. Itire ti tebiquñji Dios”, yi rʉoama ñna, Diore queno masimenare goti rħorã. Gãjerã ya gajeonire ti ʉocōri itire bʉja ãmorã tħoñarãji ñnaõna. Ito bajiri rʉore oca goticōri josari mejeti gãji ya gajeoni bʉjama ñnaõna. Ito bajiro ñna yi ñaja ticōri, ñnare ruyuriogʉ yiguñji Dios.

15 Dios oca quenarise tħogoana ñabojarãti iti oca jidicāna ñama ñnaõna. Ito bajiro gaje tħoñacōri ñeñaro tħoñama ñna. Beor macʉ, Balaam wame cʉtigʉ ñaylorure bajiro ñeñaro yama ñna cʉni. Diore goti īsiri masu ñabojaguti niyeru bu to maigã ñari, “Rʉore oca yʉ gotija queno bʉjagʉ yigʉja yʉ”, yi tħoñabojayiʉ Balaam.

16 Ito bajiro tħoñaboja, burro joe ī jesa waroca, ado bajiro yiyijʉ Dios. Masʉre bajiro burro ī bu siroca yiyijʉ Dios. Ito bajiro ī yirocati bu si suoyijʉ burro: “Bu to ñeñaro yi tħoñia mʉ. Ito bajiro ñeñaro mʉ tħoñarise, tħoñabesa mʉ”, yi tudiyijʉ burro īre. Ito bajiro ī yija tuo ʉcacōri, ī ñeñaro tħoñarise jidicāyijʉ Balaam ñayloru.

17 Queno tħoħxa mʉ. Mʉare goti masiore ocana gotigʉ ya yʉ. Ide ãmorã jaibitiya warã yirãji mani.

Ito ejacōri cara quearaya mani tija, bojori bajarā yirāji mani, ide idi āmobojarā. Cūma ñaroca cūni, ide bueri ti āmarā yirāji mani ide āmorā. Ito bajiro mani ti āma rāgōroca ide buerire mino iti wēa rētocōja bojori bajarā yirāji mani ide āmobojarā. Iti mani āmaro bajiroti, Dios oca tuo āmorā i oca gotirā tūju warā yirāji mani. Ìna tūju ejacōri rāore ocati ìna goti ñaja bojori bajarā yirāji mani, Dios oca quenarisere tuo āmobojarā. Ito bajiro rāore oca riasorāre ija ìnare i cōaroto buto rāitlaro quenocāyijus Dios.

18 Ñeñaro yirā ñacōri masa jeyarore wanāre rāca rāo gotiamma ìna. “Mani ya rujunati mani yi āmorise mani yija, quena ña. No yibea”, yi usirio codeama gājerāre. Bujato yama ìna. Ito bajiro ìna riasoja tāocōri, “Riti yama ìna”, yi tāoñarā yirāji canu busatí Jesure masisuoana. Ito bajiri tudi ñeñaro yi uyara yirāji mācana, ñeñarisere jidicābojana.

19 Ado bajiro gotiamma rāore oca riasori masa: “Jeyaro mani ya rujunati mani yi āmorise mani yija, quena ña. No yibea. Ija co rāmu mani jidicā āmoja, jidicārā yirāji mani”, yi rāoama ìna. Ito bajiro yibojarāti ìna ñeñaro yirisere jidicā masibeama ìna. Ado bajirojua bajia. No ñeñarise riti tāoña uyagu i ñeñaro yirisere jidicā āmobiquīji ì.

20 No Jesucristo mani Ujare tāorūnurā adi sita ñeñarisere jidicārā yirāji ìna. Ito yibojarāti mācana tudi ñeñaro ìna tāoña uyaja, buto busa ñeñaro yirā yirāji ìna. Ito bajiri Jesucristore ìna tāorūnurōto riojua ìna ñeñaro yiado rēto busaro ñeñaro yirā yirāji ìna ija.

21 Cristo oca masibojarāti, Dios rotirisere

jidicācōri tudi ñeñaro yirājī ña. Ña ito bajiro yija ticōri, bu to b̄usa waja senigū yiguñji Dios ñare. Ito bajiri Cristo ocare masibiticōrūjabojañi ña.

²² Jane mejeju gaye oca gotire bajiro bajia adi. Tite m̄a: “Muñocōri ñimasiti tudi bagu yiguñji ecaru yai. Ecana yeseare mani guja bero ñamasiti ueri wōrā yirājī ña”, yi gotia jane mejeju gaye oca. Ito bajiroti yama Dios rotirisere jidicācōri mucana tudi ñeñaro yirā.

3

*Ado bajiro, bajiro yiroja mani Uju ī tudi ejaroto
rioju, yire gaye*

¹ Yū ñarā iti r̄umu muare papera cōacu yu. Ito bajiro yu cōarisenati Dios oca goticu yu. Quenarise riti tuoñajaro ña yirocu, ito bajiro muare papera cōacu yu. Adi paperana c̄ani ito bajiroti uca yu mucana, quenarise riti muua tuoña suyajaro yirocu.

² Diore goti ñisiri masa ña goti yurisere ãcabojabesa muua. Ito yicōri mani Uju oca ḡua goti ucutoni ī cūana goti ucurisere c̄ani ãcabojabesa muua. Manire masoru ī rotirise goticu ḡua muare.

³ Ñasarise muare gotigu ya yu. Ito bajiri itire queno tuoñaña muua. Adi macārhacōro jediroto rioju Dios ocare aja tudiri masa jājarā ñarā yirājī. Ito yicōri ña ya rujunati ña ñeñaro yi ãmorise yirā yirājī ña.

⁴ Ado bajiro aja tudirā yirājī ña: “¿Nojū ñati, ‘Mucana tudi ejagu yiguja yu’, yibojaru? Ito bajiro yiru ñabojaguti tudi ejabicu yiguñji Cristo. Tite muua. Mani ñicasabatia ña ñado bajiroti bajia adi r̄umuri c̄ani. Iti r̄umujū ñado bajiroti bajia adi r̄umuri c̄ani.

Mucana tudi ejabica yiguji Cristo”, yi aja tudira yiraji ña.

⁵ Ito yibojarati adi macārcāro Dios ī rujeorere tudi tuola uya ãmobeama ña. “Ī ya ocanati adi macārcāro gayere rujeoyiju Dios. Ito yicōri idere ī bata rotirocati sita ruyucoayiju īja”, yi tuola ãmobeama ña.

⁶ Ado bajiroja bajia. Adi macārcāro Uju ñami Dios. Ito bajiri ī rujeoja bero yoari ñeñaro masa ña yija ticōri, ide qued*i* rotiyiju Dios. Ito bajiro yicōri adi macārcāro ñarare ito yicōri adi macārcāro gaye jeyarore ruyurioyiju Dios.

⁷ Adi sita, ito yicōri macārcāro cāni Dios ī masirisena riti ña. Ito bajibojarocati itire ruyuriogu yiguji Dios. Ī ya ocana riti adi macārcāro ruyuriorocu soe jeogu yiguji Dios. Masare ī waja seniri rumu ito bajiro soe jeogu yiguji Dios. Ito yicōri ñeñaro yirare waja senicōri ñare ruyuriogu yiguji Dios.

⁸ Yu ñarā adire ãcabojabesa mua. Usirioro yigu meje ñami mani Uju. Ī tija yoabea mil rodori ñarise. Co rumuacāti bajiro bajia ī tija.

⁹ Mani tijama yoari sejami Dios. “Ī yiro bajiro ejori yibeami ī”, yi tuola mani. Ito bajiro mani tuolabojarocati, ado bajiroja bajia. Ñeñaro yirare ejori ruyurio ãmobeami Dios. Masa jeyarore ti maicōri sīgū jeameju ware ãmobeami Dios. Ito bajiri, “No yure tuolanugureti jeame ūjuroju cōabica yiguja yu”, yi tuolacōri ñare yugu yiguji Dios maji.

¹⁰ Ito bajiro yubojaguti co rumu tudi ejagu yiguji Jesús. “Jane tudi ejagu yiguji ī”, mani yi tuolabiti rumu tudi ejagu yiguji Jesús. Ī tudi ejari rumu

ūmacūjʉ guijoro oca ruyuro yiroja. Ito yicōri macārʉcārojʉ yobojana jedirā yirāji. Ito yicōri adi sita jeyaro ñabajarise ʉa jedicoaro yiroja. Masa īna menigobojare cʉni jeyaro ʉa jedicoaro yiroja. Ñejua ruyabeto yiroja īja.

11 “Ito bajiro adi sitare ruyuriogʉ yiguīji Dios”, yi taoīacōri, ado bajirojʉa yirʉja manire. Quenarise riti yirʉja manire. Ito yicōri Diore rãcʉbʉorā ī yiro bajiro riti cʉdirʉja manire.

12 “Co rãmʉ mani ɻjʉ tʉdi ejagʉ yiguīji”, yi taoīa ñarʉja manire. Ito bajiro taoīacōri, “Coji ī ejare āmoa yʉ”, yi taoīarʉja manire. Ito bajiro taoīacōri quenarise riti yi ñarʉja manire. “Ī ejari rãmʉ macārʉcāro, adi sita ñarise jeyarore ruyuriogʉ yiguīji Dios”, yi taoīa mani.

13 Iti tao masibojarāti gūi ʉsiriomenaji mani. “Dios ī āmorō bajiro yigʉ yiguīji”, yi taoīa mani. “Adi macārʉcārōre ruyuriocōri jacajʉ cʉni ūmacājʉ cʉni mame rujeo wasoagʉ yiguīji Dios. Ito yicōri itojʉ queno yirā riti catitñarā yirāji”, yi taoīa mani. Ito bajiri Dios ī bʉsigore masicōri gūi ʉsiriomenati īre yurā yirāji mani.

14 ī tʉdi ejari rãmʉ bocati ñarā ñacōri, mani ñeñaro yirisere jidicā jeorʉja yʉ ñarā manire. Ito yicōri, “ī āmorō bajiro riti yicʉja yʉ”, yi taoīa ñarʉja manire. Ito bajiro yi ñarāti Dios rãca sīgūre bajiroti ʉsi cʉti ñarʉja mani. Manire ī ti wanʉtoni ñe seti mana mani ñaja quena.

15 Coji ī ejabeja ticōri, ado bajiro yi taoīarʉja manire. “Masa jājarā bʉsa maso āmogʉ adi macārʉcārōre ruyuriorocʉ ʉsiriobeami Dios”, yi taoīarʉja manire. Adi yʉ ucare bajiro mʉare ucañi

Pablo mani maigū c̄ni. Dios ī masirisena ito bajiroti yi ucañi Pablo m̄are.

16 Coji r̄ayabeto m̄are ucaḡu iti oca gotiñi Pablo. Ito bajibojarocati josari ña ī riasogore oca. Ito bajiri ī ucagore t̄o masi āmomenama ricati riasorā yirāji. “Ado bajiro yi āmoñi Pablo”, yi r̄aorā yirāji ñina. Ito bajiroti Dios oca tuti ticōri wisare oca riasorā yirāji ñina. Ito bajiro ñina yija ticōri, ñinare waja seniroc̄u ñinare ruyurioḡu yiguñi Dios.

17 Queno t̄ooya yu ñarā m̄a. “Dios oca ri-asori masa ña ḡua”, yibojarāti r̄aore oca gotirā yirāji coriarā. Itire t̄o masicā m̄a. Iti masicōri queno t̄oña yucāña m̄a. Diore c̄adimena ñina r̄aorise ocare t̄aorūnabesa m̄a. Ito yicōri Jesure t̄aorūnurā ñari īre jidicābesa m̄a.

18 Ado bajirojua mani yija quena. B̄to b̄usa mani Uj̄u Jesucristore t̄aorūnur̄ja manire. Ito yicōri īre mani c̄udi masitoní, ī ocare riasotir̄ja manire. Íti ñami manire masoru. Ito bajiri īre r̄ucub̄orona ado bajiro īre b̄usitīñar̄ja manire: “Rētoro masigū ña m̄a. Ñim̄u ḡaji m̄are bajiro masigū mami”, yitiñar̄ja manire. Itocō ña.

Dios Oca Tuti New Testament in Macuna

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Macuna

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Macuna

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-08-06

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022
2581ee54-739f-5595-8d44-83c638ed667b